

РУССКАЯ

20
Pfennig
22. 8. 1931

ВЫХОДИТЬ ЕЖЕДНЕВНО ВЪ БЕРЛИНЪ

под редакцией:
А. А. Аргунова, А. Л. Бама, Л. В. Гассане, проф. А. И. Намини, проф.
А. А. Кизеветтера, Г. А. Ландау, С. С. Маслова и В. Е. Татарина

Неудача хлѣбозаготовки Макдональдъ продолжаетъ совѣщаться Американская помощь

RUL, russische demokratische Tageszeitung

Адресъ редакціи и конторы: Berlin SW 43, Friedrichstrasse 10, Aufgang 5 (Untergrundbahn Hallesches Tor)
Телефоны: Секретарь и гл. редакт.: Döhloff 55-57; редакція: Döhloff 55-58, контора (объявленія и экспедиція)
Döhloff 55-59 — Редакторъ и принимаютъ ежедневно отъ 12—14 ч. дня — Адресъ для телегр.: Rulzeitung Berlin
Berlin, 22. August 1931 Wochentags-Ausgabe Nr. 160

№ 3264. Суббота, 22 августа 1931 г. 12-й г. изд.

Гуверъ выжидаетъ

Лондонъ, 21. 8.
Корреспондентъ «Таймса» сообщаетъ въ Вашингтонѣ, что американскій президентъ постарается какъ можно дольше отсрочить моментъ рѣшенія вопроса о военныхъ долгахъ. Предстоящіе выборы въ конгрессъ затрудняютъ такое рѣшеніе до его окончания; тѣмъ болѣе, что будущая администрація представитъ большія трудности и трудно предугадать, въ какой мѣрѣ правительство преодолѣетъ ихъ, и увеличитъ или уменьшитъ въ связи съ этимъ его притязанія.

Парижъ, 21. 8.
«Юко де Пари» сообщаетъ, что Монтегомазъ руководитель англійскаго банка,

отправившійся въ Америку, приложитъ всѣ усилія, чтобы побудить американское правительство къ возможно скорому пересмотру военныхъ долговъ и репараций.

Лондонъ, 21. 8.
Офицюзъ англійскаго правительства «Дейли Герольдъ» призываетъ въ передовой статьѣ — изъ-за англійскаго кризиса не забывать о международныхъ проблемахъ. Газета пишетъ, что еще до окончания срока, на который отложены представленные Германіи краткосрочные кредиты, необходимо рѣшительно приняться за разрѣшеніе проблемы международныхъ долговъ и репараций. Германскій кризисъ превелъ миръ на край бездны; изъ этого надо извлечь урокъ, Европа не должна бездѣлительно ожидать американской помощи. Неохота Соед. Штатовъ приступить къ пересмотру долговъ можетъ быть устранена, только честнымъ проявленіемъ Европы готовности къ миру.

Поджоги и разстрѣлы

Вслѣдствіе учащенія поджоговъ въ поляхъ подготовленнаго къ молотбѣ хлѣба въ Кубанской области (въ одномъ только Армавирскомъ районѣ было сожжено за послѣднюю декаду іюля, по приблизительному подсчету, болѣе 200 тоннъ), — мѣстными властями предписано немедленно разстрѣливать на мѣстѣ преступленія какъ поджигателей и укрывателей, такъ и всѣхъ лицъ, осведомленныхъ о предполагаемыхъ преступленіяхъ, но уклоняющихся отъ доношенія. (Крестросс.)

Верховный судъ Узбекистана приговорилъ группу басмачей въ 8 человекъ за принадлежность къ антисоветской группировкѣ Ибрагима — къ разстрѣлу. Приговоръ былъ вчера приведенъ въ исполненіе.

Кара за преступленіе

Въ селеніи Бровары близъ Киева 31 іюля крестьяне-колхозники кастрировали одного изъ секретарей кіевскаго городского парткома партійца Михайленко, въ командировкѣ по уборочной кампаніи занимавшего должность полевого бригадира. Михайленко принуждалъ колхозниковъ къ разврату и изнасиловалъ нѣсколько дѣвушекъ. Въ тяжеломъ состояніи Михайленко отправленъ въ кіевскую больницу. (Крестросс.)

Продовольственный кризисъ

По заявленію представителя Наркома труда Зайцева на засѣданіи комиссіи исполненія Совнаркома РСФСР, благодаря обостренію продовольственнаго кризиса, вызваннаго отчасти перебоями въ работѣ транспорта, въ провинціяхъ Сѣвернаго Урала и среднеуральской области, за послѣднюю недѣлю іюля вновь возникли конфликты рабочихъ съ мѣстной властью и администраціей фабрично-заводскихъ предприятий. До 29 іюля въ указанныхъ мѣстностяхъ 53 предприятия прерывали производство изъ-за невыхода рабочихъ, требовавшихъ снабженія кооперативомъ продуктами. (Крестросс.)

Овощи гниютъ

Изъ советской Бѣлоруссіи «Извѣстіямъ» сообщаютъ, что тамошніе склады завалены гнилыми овощами.

Изъ Владивостока той же газетѣ пишутъ, что прибывающій туда картофель изъ западной Сибіри влетѣлъ прямо на свалку. Примерно изъ полученныхъ 25 вагоновъ картофеля пригоднаго оказалось только около 170 центнеровъ.

Неудача хлѣбозаготовокъ

Изъ рѣчи Куликова на областномъ совѣщаніи по хлѣбозаготовкамъ въ Ростовѣ на Дону 30 іюля выясняется, что 86 районъ Сѣверо-Кавказскаго края съ 16 по 25 іюля заготовили и сдали только 58% зерна отъ намѣченнаго іюльскаго плана хлѣбозаготовокъ. Перебои въ хлѣбозаготовкахъ происходятъ въ 40% случаевъ изъ за недостаточной работы МТС (моторно-тракторныхъ станцій), задержавшихъ ремонтъ сель-хоз. орудій, локомотивовъ и молотилокъ, а въ 60% отъ саботана колхозниковъ, пользующихся попустительствомъ прехвѣхъ оппортунизмомъ, весьма многочисленныхъ среди партійцевъ мѣстныхъ районъ. (Крестросс.)

Разговоры Сталина съ колхозниками

По свѣдѣніямъ Московскихъ партійцевъ-хозяйственниковъ, полученныхъ ими отъ сталинскаго окруженія, — за послѣднее время къ Сталину чуть ли не ежедневно прѣзжаютъ изъ провинціи, командируемые его обслуживателями крестьяне-колхозники и единоличники, съ которыми Сталинъ ведетъ продолжительныя бесѣды. Командируемыхъ послѣ посѣщенія Сталина сейчасъ же препровождаютъ на соответствующіе вокзалы. (Крестросс.)

Ликвидация Южамторга

Нью-Йоркъ, 21. 8.
Изъ Буэнос-Айреса сообщаютъ, что аргентинское правительство лишило советское торговое представительство «Южамторгъ» привилегій юридическаго лица. Эта мѣра практически сводится къ ликвидаци Южамторга.

Франко-советскіе переговоры



Бертелло, справа Довгалевскій, руководящіе франко-советскими переговорами, служащими источникомъ разнообразныхъ противорѣчивыхъ слуховъ.

Довгалевскій въ Москвѣ

Въ концѣ будущей недѣли въ Москву ѣдетъ посоль Довгалевскій и съ нимъ послѣдній членъ делегации.

Докладъ относительно переговоровъ съ Парижемъ по вопросу о заключеніи договора о ненападении, Довгалевскій на свой постъ пока не вернется.

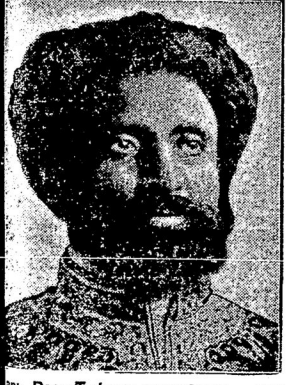
Наводненіе въ Китаѣ

Ханькоу, 20. 8.
Число жертвъ наводненія непрерывно растетъ. Каждый день насчитываютъ по нѣскольку сотъ умершихъ. Китайское наводненіе бѣжитъ въ Шанхай. Всѣ пароходы переполнены японцами, увозящими ихъ женъ и дѣтей.

Открытие радио-выставкн

Сегодня въ присутствіи 2000 приглашенныхъ гостей изъ круговъ ученыхъ, промышленниковъ, политиковъ, дипломатовъ и журналистовъ, въ 10 ч. утра состоялось торжественное открытіе германской радио- и фото-выставки. Комиссаръ по радио министерства почты, д-ръ Бредловъ указалъ во вступительной рѣчи, что развитіе радио превзошло всѣ ожиданія. Передача исполненія «Тристана и Изольды» изъ Бейрейта на три материка блестяще показала, что радио является могучимъ средствомъ культурнаго и политическаго общенія народовъ. Оберборгермейстеръ Берлина д-ръ Замъ указалъ въ своей рѣчи, что въ сущности Берлинъ, какъ и другіе міровые города, является совокупностью различныхъ городовъ со своеобразнымъ характеромъ и самостоятельной жизнью. Среди этихъ городовъ нѣтъ, однако, два, каковыя велья нигдѣ болѣе найти на свѣтѣ — городъ ученыхъ Далемъ, и городъ, окружающій радио-станцію. Единственная изъ всѣхъ міровыхъ столицъ, Берлинъ имѣетъ своей разный Акрополь Радио. Послѣднимъ горворилъ членъ правленія союза радио-промышленниковъ, отмѣтившій, что въ выставленныхъ лампочкахъ, проволокахъ, кнопкахъ бьется сердце нашего времени, и въ волнахъ, разсылаемыхъ этими аппаратами живетъ духъ эпохи. Въ заключеніе рѣчи переданныхъ всѣми германскими радиостанціями, исполненъ былъ торжественный маршъ Рихарда Штрауса, послѣ чего началось обходъ выставки.

Въ Абиссиніи



Расъ-Тафари пригласилъ представителей Лиги противъ рабства на совѣщаніе объ отбѣгѣ рабства въ Абиссиніи. А въ СССР советская власть рабство восстановила.

Наводненіе въ Англіи



Автомобильная дорога у Лондона мѣстами находится подъ водою въ одинъ метръ вышины.

Переговоры продолжаются

Лондон, 21. 8.
Совещание правительства с либералами консерваторами отложено. Общественные митинги понимают это, как результат античных трудностей.
Макдональд принял совещательное парламентской фракции трудовой партии и имел с ним разговор, длившийся час.

Вчера генеральный совет национальных союзов имел заседание для обсуждения вопроса о подготовке конференции, которая должна состояться совместно с исполнительными комитетами трудовой партии и комиссией по экономии пяти митингов. Заседание также исполнительный комитет трудовой партии. Предложение правительства будет передано на заседание конференции.

Лондон, 21. 8.
Заседание комиссии по экономии кабинета министров закончилось в 12-м часу вечера; участники заседания отказались высказаться о положении дѣл. Во время выступления Макдональду, ведомому вчера разговоры с различными учреждениями пришли в течение 14-ти часов, не удавалось добиться соглашения правительства оппозиции.

Дейли Хроникль сообщает, что лидеры склоны идти навстрѣчу трудовой партии. Вчера днем лорд Рингит и Герберт Самуэль посетили Ллойда Джорджа и имели с ним разговоры.
Дейли Герольд сообщает, что за прошлый день положение совершенно изменилось, так как консерваторами выданы требования понизить ставки по безработным. Между тем профессиональные союзы полагают, что сокращение расходов по социальной помощи толкнет хозяйство в депрессию. Касается предложение правительства, что оно должно сбалансировать бюджет путем получения нужным до 120 млн. фунт. стерл. частью путем нового налога, частью путем экономии, которая коснется министров, судей, учителей, чиновников, а также военного ведомства.

Лондон, 21. 8.
Вчерашних переговоров относительно программы экономии сообщает, что правительство не обсуждало вопроса о 10-дневных таможенных пошлинах, секретарь направляют свою энергию на сокращение помощи безработным. Дейли Герольд замечает, что генеральный секретарь британских профессиональных союзов не принял никаких решений относительно таможенных пошлин, считая,

что этот важный вопрос может получить окончательное решение, только на съезде профессиональных союзов, который состоится 7 сентября.
«Дейли Телеграф» считает возможным сообщить о слѣдующих правительственных предположениях. Время выплаты помощи безработным сокращается с 30 на 26 недель. Взыскания работодателей и рабочих увеличивается на 2 пенса в неделю; обширные группы рабочих, как железнодорожники и муниципальные служащие, имевшие самостоятельную организацию помощи, теперь вносятся в общую организацию. Сокращение жалованья будет произведено там, что жалованья свыше 2 тыс. фунт. в год будут сокращены на 5%, а жалованье свыше 5000 фунт. на 20%. Жалованье министров сокращается на 20%, вознаграждение же членами парламента остается неизменным.
Военный совет предупредил о сокращении военно-морского бюджета на полтора миллиона фунтов; сокращения эти коснутся преимущественно пенсий и вспомоществований.

Здоровье Ллойда Джорджа
Состояние здоровья Ллойда Джорджа за последние дни улучшилось. На слѣдующей неделе для завершения выздоровления Ллойд Джордж вернется в свое имение. Там же не меньше газеты сообщают, что до Рождества он не будет в состоянии принять активное участие в политике.
Египетскія затруднения
Каир, 20. 8.
Падение цен на хлопок настолько подорвало равновѣсие египетского бюджета, что правительство приходится принимать решительные меры по введению экономии. Все расходы сокращаются на 10%. Впредь на службу не будут приниматься новые чиновники. Все невозможные общественные работы откладываются. Однако, сокращение жалованья чиновникам произведено не будет.
Катастрофа в горах
Милан, 21. 8.
«Мюнхенер Нейсте Накрихтен» публикует сообщение Пауля Вауера, руководителя германской экспедиции в Гималаях о катастрофе, постигшей участников экспедиции. При восхождении группы на высоту в 8200 метров в пещеру устроенную там стоянку, мюнхенский студент Техникума Герман Шалер, австрийский баварский альпинист, оборачиваясь вместе с одним из носильщиков. Трупы найдены на скалах среди глетчеров; погребены погнубе на вершинѣ 5400 метров.

Америка помогает Китаю

Нью-Йорк, 21. 8.
На запрос китайского правительства, согласится ли федеральное фермерское бюро продать для голодающих районов Китая пшеницу на основѣ долгосрочного кредита, изъ Вашингтона послѣдовалъ отвѣтъ, что там немедленно вступили въ переговоры о продажѣ 15 млн. бушелей. Из условий расчета въ отвѣтъ нѣтъ никаких указаний. Возможно, что пшеница будет продана, под условиемъ направить ее исключительно только въ голодающую область. Это соглашение в виду плохихъ финансовъ нанкинскаго правительства въ болѣе высокой степени является мерой помощи, чѣмъ коммерческой сделки.

Тронная рѣчь въ Софіи

При огромномъ стечении населенія состоялось торжественное открытие первой чрезвычайной сессии вновь избраннаго парламента. Царь Борис астрѣили бурныя руплесания болшинства присутствующих. Въ это время, однако, коммунистические депутаты устроили демонстрацію, крича «долой фашистское правительство», «да здравствуетъ советская Россія». Овація царю продолжалась, возрастая, и коммунисты покинули залъ заседанія.
Въ тронной рѣчи царь указалъ на хозяйственные и финансовыя трудности, постигшия Болгарию. Парламенту придется заняться особо усиленно помощью бѣдствующему сельско-хозяйственному населению и восстановлению равновѣсія въ бюджетѣ путемъ экономии и контроля. Спокойствіе въ странѣ будетъ охранено всеми средствами. Правительство озабочено сообщеніемъ добрососѣдскихъ отношений съ сосѣдними государствами и укрепленіемъ дружбы съ великими державами.

Французскій Советъ министровъ

Вчера состоялось первое послѣ канула заседанія совѣта министровъ, подѣ председательствомъ президента республики Думера, прервавшего свой лѣтній отдых въ Рабулье. Напротивъ, Брианъ не прѣхалъ изъ Кошерля и въ заседаніи не участвовалъ. Какъ у насъ сообщалось, въ этомъ заседаніи ожидалось, по настоянью газетныхъ слухамъ, обсужденіе вопроса о франко-советскихъ отношеніяхъ. Однако официальное сообщеніе именно объ этомъ не упоминаетъ, хотя такое умолчаніе отнюдь не доказываетъ, что слухи были неосновательны и не подтвердились. Въ сообщеніи говорится лишь о порученіи Бриану, министру финансовъ Фландену и министру торговли Ролену представлять французское правительство на предстоящей сессіи Лига Наций. Въ томъ же заседаніи состоялось назначеніе Франсуа Понсе посломъ въ Берлинъ и, кромѣ того, министр-президентъ слѣлалъ докладъ о франко-германскихъ переговорахъ и о предстоящемъ визитѣ его въ сопровожденіи Брианъ въ Берлинъ.

Железнодорожное похищение

Разслѣдованіе, произведенное вѣнской полиціей, обнаружилъ, что покушеніе произведено на поѣздъ, шедшій изъ Мюнхена въ Бѣлградъ по пути отъ Загреба въ Бѣлградъ, причемъ двое пассажировъ были убиты и нѣсколько человекъ ранены, произведено, вѣроятно, двумя хорватскими эмигрантами, одинъ изъ которыхъ Станко Храневичъ, недавно проживалъ въ Вѣнѣ.

ВЪ ГЕРМАНИИ.

Долги концерна Гугенберга
Цюрихская газета «Нейе Цюрихер Цейтунгъ» сообщает, что долгъ концерна, руководимаго Гугенбергомъ, Данатъ-банку составилъ 42 миллиона марокъ. Говорятъ, будто въ рейхсканцлеру на этихъ дняхъ обратились съ предложеніемъ воспользоваться нѣмѣйшимъ вліяніемъ государства въ Данатъ-банкъ для того, чтобы нанести концерну ударъ, потребовавъ ликвидаціи долга. По этимъ сообщеніямъ рейхсканцлеръ отказался произнести такое давленіе, считая, что обязательства концерна основано на частно-хозяйственныхъ сдѣлкахъ и только такимъ же способомъ могутъ быть ликвидированы безъ всякаго принесенія политическаго момента.

Рука Москвы

Одновременно съ послѣдовавшимъ вчера возвращеніемъ дома Либнехта на Бюловплатц въ распоряженіе коммунистической партии, опубликовано сообщеніе, что произведенный въ этомъ домѣ обыскъ далъ въ руки полиціи большой матеріалъ свѣдѣтельствующій, что тамъ находилась центральная организация для революціонной пропаганды среди полиціи и рейхсвера и что тамъ же, какъ и ветрудно было знать напередъ, подмѣщается центръ всѣхъ подпольныхъ ячеекъ. Между прочимъ, найденъ чемядзъ съ огромнымъ количествомъ документовъ, происхожденіе которыхъ требуетъ еще выясненія.

Красная торговля

Извѣстный американскій журналистъ Никербокеръ, недавно выпустившій нашу мѣсячную книгу о своихъ впечатлѣніяхъ отъ поѣздки въ СССР, теперь изъ Амстердама пишетъ въ радикальномъ «Tribune» статью объ успехахъ советской торговли заграничій и въ частности въ Голландіи. За семь мѣсяцевъ — до перваго мая этого года въ Голландіи выгружено 807 пароходовъ, пришедшихъ изъ различныхъ русскихъ портовъ — Архангельска, Херсона, Мариуполя, Мурманска, Николаева, Новоросійска, Одессы, Поти, Севастополя, Феодосіи, Владивостока. На этихъ пародахъ развѣвались флаги всѣхъ государствъ, имѣющихъ торговые флоты, а 40% огромнаго количества груза доставлено на судахъ Совторгфлота. Грузъ доставленъ самый разнообразный; достаточно сказать, что насчитывается свыше двухсотъ разныхъ видовъ и сортовъ товара. На первомъ мѣстѣ, конечно, стоятъ зерновые продукты — ячмень, пшеница, кукуруза, овесъ, рожь и т. д., причемъ, какъ видно изъ биржевыхъ отчета, дѣны на эти товары были лишь незначительно ниже, чѣмъ на товары того же качества изъ другихъ странъ. Здѣсь советская власть конкурируетъ съ Амстердамомъ и чрезвычайно характерно, что за первую четверть этого года возовъ изъ С. А. С. Ц. уменьшился на пять миллионъ долларовъ и какъ разъ на столько же увеличился возовъ въ Голландію изъ СССР.

Особенное вниманіе Никербокеръ уделяетъ конкуренціи СССР съ Германіей въ области химической промышленности. За три первыхъ мѣсяца этого года изъ СССР поставлено въ Голландію 900 мѣтновъ кальцинированной соды, 180 бочекъ хлористаго кальция, также слѣдуетъ мурманская кислота, гипсеритъ, глауберова соль, магнетитъ и т. д. А наряду съ этимъ вывозятся и промышленные продукты самое разнообразнаго кака, напримеръ — антрациновые краски, бирлиарные шары, шетки, пугонныя коври, целлулоидъ, вышкины, электрическія лампы, спички, металлическіе товары, фарфоръ, карандаши, гуттаперчевыя шины, сапоги, оконная стекла и т. д. безъ конца.

По больше всего — и недаромъ — изумляетъ Никербокера, что въ числѣ вывезенныхъ въ Голландію товаровъ имѣется и одежда. Въ доставлено три тона и 1262 платья. Къ сожалѣнію, автору не удалось получить болѣе конкретныя данныя, что это за одежда и для кого она собственно предназначается.

Въ настоящее время советская власть ввозитъ 93% всей раки, получаемой Голландіей, 99% древесины, 94% марганца, 73% олова и т. д., причемъ торговые пріемы советской власти голландская печать называетъ весьма предумошительными и мастерскими. Нерѣдко случается, что пароходы выходятъ изъ русскихъ портовъ безъ опредѣленнаго назначенія и лишь въ пути, въ зависимость отъ послѣднихъ телефонныхъ извѣстій съ различныхъ рейсовъ, получаютъ указанія, куда слѣдовать.

Женщина въ маскѣ мужчины



Разведясь со своимъ мужемъ, эта женщина рѣшила, что ей легче будетъ найти заработокъ въ видѣ мужчины. И дѣйствительно, въ изображенномъ на фотографіи видѣ, она въ теченіе семи лѣтъ стороннемъ служила на фабрикѣ и лишь случайно ее преступленіе было раскрыто.

Druck Gebr. Neudruck, Berlin SW 46. — Verantw. f. den Inhalt f. d. Redaktion: Georg O. Groeßmann. Berlin. — Verantw. f. den Anzeigenteil: Z. Helman. Berlin-Schönberg. — Zeitungsv. Verlag: «RUB» G. m. b. H., Berlin.

